

Pour toute question, veuillez contacter votre conseiller/-ère:  
**Filippo Abate** • +41 43 210 18 34 • [filippo.abate@pfs.ch](mailto:filippo.abate@pfs.ch)

## Sortie

Sortie le \_\_\_\_\_

Nom \_\_\_\_\_

Prénom \_\_\_\_\_

Rue \_\_\_\_\_

NPA/localité/pays \_\_\_\_\_

Date de naissance \_\_\_\_\_

N° personnel \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

Téléphone \_\_\_\_\_

Etat civil

célibataire

marié(e)

divorcé(e)

partenariat enregistré

partenariat dissous

veuf/veuve

Capacité de  
travail

Etiez-vous entièrement apte au travail à  
la date de sortie?  oui  non

### Entrée dans une nouvelle institution de prévoyance (changement d'emploi)

Nouvel employeur \_\_\_\_\_

Nom/adresse de la nouvelle institution de prévoyance \_\_\_\_\_

Banque/IBAN \_\_\_\_\_

**Veuillez joindre un bulletin de versement de la nouvelle institution de prévoyance**

### Pas d'entrée dans une nouvelle institution de prévoyance

Transfert de la prestation de sortie à

Fondation de libre passage PFS Pension Fund Services SA, Case postale, 4002 Bâle  
(tenue de compte chez UBS SA)

Compte/police de libre passage

Nom de l'institution de libre passage \_\_\_\_\_

Banque/IBAN \_\_\_\_\_

**Veuillez joindre un bulletin de versement ou une confirmation de compte de la fondation de libre passage**

Lieu/date \_\_\_\_\_

Signature de la personne assurée \_\_\_\_\_

## Paiement en espèces de la prestation de libre passage

Veuillez tenir compte des informations ci-jointes concernant le paiement en espèces!

- Départ définitif de Suisse (frontaliers: abandon de l'activité lucrative en Suisse)

- dans le pays suivant appartenant à l'UE/AELE

Le paiement en espèces est possible uniquement pour la partie surobligatoire. Nous transférons la partie obligatoire (part LPP) sur un compte de libre passage de votre choix (à indiquer à la page 1, sous la rubrique «Pas d'entrée dans une nouvelle institution de prévoyance»).

- dans le pays suivant hors de l'UE/AELE

La totalité de la prestation de libre passage est payée en espèces.

**Joindre l'attestation de départ de la commune de domicile et l'attestation d'arrivée du nouveau lieu de domicile** (frontaliers: attestation de domicile et nouveau contrat de travail ou attestation de la caisse de chômage)

- Début d'une activité indépendante à titre de profession principale

**Joindre la confirmation de la caisse de compensation AVS**

- Montant de minime importance (prestation de sortie inférieure à une cotisation annuelle du salarié)

## Adresse de paiement

- pour les paiements en espèces en Suisse

Banque/IBAN

- pour les paiements en espèces à l'étranger

Nom de la banque et adresse exacte

IBAN/SWIFT

## Signature

Pour les **personnes mariées ou liées par un partenariat enregistré**, la signature légalisée du partenaire est nécessaire.

Pour les **personnes non mariées**, nous avons besoin d'un certificat individuel d'état civil actuel. Si un partenaire a été désigné comme bénéficiaire, nous avons besoin en plus de la signature légalisée de cette personne.

Lieu/date

Signature de la personne assurée

Lieu/date

**Signature légalisée** du conjoint / partenaire enregistré ou désigné comme bénéficiaire